
Karatasi Ya Ukweli Kwa Wagonjwa, Wazazi na Walezi Idhini Ya Matumizi Ya Dharura

Wewe (au mtoto wako) unapewa dawa inayoitwa Baricitinib kutibu ugonjwa wa Korona (COVID-19). Hii karatasi ya ukweli ina habari ya kukusaidia kuelewa hatari na faida za kuchukua Baricitinib.

Kunywa Baricitinib pamoja na remdesivir inaweza kufaidi watu Fulani hospitalini ambao wana Korona (COVID-19). Watoa huduma za afya wanaweza kupendekeza au kutoa Baricitinib kwa watu wanaamini wanaweza kufaidika nayo kama ilivyoidhinishwa.

Soma karatasi ya ukweli kwa habari kuhusu Baricitinib na zungumuza na huduma wako wa afya ikiwa una maswali yoyote. Ni chaguo lako kuchukua Baricitinib au kuizuia wakati wowote.

Korona (COVID-19) ni nini?

Korona (COVID-19) husababishwa na virusi vinavyoitwa virusi vya korona (coronavirus). Unaweza pata ugonjwa wa Korona (COVID-19) kupitia mawasiliano na mtu mwingine ambaye ana virus. Ugonjwa wa Korona imekuwa kutoka upole (ikiwa ni pamoja na wengine bila dalili zilizoripotiwa) kuwa kali, pamoja na ugonjwa unaosababisha kifo. Wakati habari sasa zinaonyesha zimezidi zaidi wagonjwa wa korona ni mpole, ugonjwa mbaya unaweza kutokea na inaweza kusababisha hali zingine za matibabu kwako kuwa mabaya zaidi. Wazee na watu wa kila kizazi na sugu kali ya kudumu kwa muda mrefu, hali ya matibabu kama ugonjwa wa moyo, ugonjwa wa mapafu na ugonjwa waki sukari, kwa mfano wanaonekana kuwa katika hatari kubwa ya kulazwa hospitalini kwa korona (COVID-19).

Ni Dalili Gani Za Korona (COVID-19) ?

Dalili ni pamoja na Homa Kikohozi na Kupumua kwa pumzi ambayo inaweza kuonekana siku ya 2 hadi 14 baada kuwepo hatarini. Ugonjwa mbaya ikiwa ni pamoja na shida za kupumua zinaweza kutokea na zinaweza kusababisha hali yako nyingine kuwa mbaya.

Baricitinib ni nini?

Baricitinib ni dawa ya dawa ambayo ni FDA imeidhinishwa kutibu mgonjwa mzima na wastani ugonjwa wa baridi kali yabisi baada ya matibabu na angalau matibabu mengine yanayoitwa Tumor Necrosis (TNF) mpinzani imetumika na haikufanya kazi vizuri vya kutosha kwa haiwezi kuvumulia. Baricitinib haijaidhinishwa na FDA kwa kutibu Korona (COVID-19).

Baricitinib inasoma matibabu ya watu Fulani hospitalini ambao wana Korona. Kuna habari ndogo juu ya usalama na ufanisi wa kutumia Baricitinib kwa kutibu watu hospitalini ambao wana Korona (COVID-19).

FDA imeidhinishwa matumizi ya dharura ya Baricitinib pamoja na remdesivir kwa matibabu ya Korona chini ya idhini ya matumizi ya dharura (Emergency Use Authorization – EUA). Kwa habari ya ziada juu ya EUA, soma sehemu "**Ni nini Idhini ya Matumizi ya Dharura (EUA)?**" mwisho wa Karatasi hii ya Ukweli.

Nimwambie nini mtoa huduma wangu wa afya kabla kuchukua Baricitinib ?

Eleza huduma yako ya afya juu ya hali yako yote ya kiafya ikiwa ni pamoja na, imiwa wewe ni :

- kuwa na maambukizi isipokuwa Korona (COVID-19). Hufai kuchukua Baricitinib kama una maambukizi ya kifua kikuu.
- Kuwa na hepatitis B na hepatitis C au Ukimwi.
- Umewahi kuwa na aina yoyote ya saratani.
- Umewahi kuwa na kuganda damu.
- Kuwa na shida ya figo. Hupaswi kuchukua Baricitinib ikiwa una ghafla shida kali za figo au uko kwenye dialysis.
- Kuwa na shida ya Ini.
- Kuwa na seli nyekundu n nyeupe chini kiwango.
- Hivi karibu umepokea chanjo.
- Kama wewe ni mjamzito au unanyonyesha.
- Ni mzio wa Baricitinib.

Mwambie mtoa huduma wako wa afya juu ya daw azote unazochukuwa pamoja na dawa ya kaunti vitamin na virutubisho vya mitishamba.

Hasa sema huduma wako wa afya ikiwa unachukuwa dawa ya.

- Probenecid.
- Dawa yoyote inayoathiri mfumo wako wa kinga

Ninapaswa Kuchukua aje Baricitinib?

Unapewa kwa kinywa mara 1 kila siku kwa siku 14 au hadi utakapo ruhuswa kutoka hospitalini (chochote kinachokuja kwanza) kama ilivyoagizwa na mtoa huduma wako wa afya.

Ni Nini Athari Muhimu Zinzazowezekana Ya Baricitinib?

Baricitinib inaweza kusababisha athari mbaya ikiwa ni pamoja na.

- **Maambukizi makubwa.** Baricitinib ni dawa inayoathiri kinga yako ya mwili. Baricitinib inaweza kupunguza uwezo wa mfumo wako wa kinga kupambana na maambukizo zaidi ya Korona(COVID-19).
- **Kuganda damu.** Kuganda damu katika mishipa ya miguu yako (Embolism mapafu) inaweza kutokea kwa watu kuchukua Baricitinib. Hii inaweza kutishia maisha na kusababisha kifo.
- **Mabadiliko katika matokeo Fulani ya mtihani wa maabara.** Mtoa huduma wako wa afya anapaswa kufanya uchunguzi wa damu kabla ya kuanza kuchukua Baricitinib kuangalia figo na ini yako inafanya kazi pamoja na seli nyeupe za damu ambazo husaidia mwili kupambana na maambukizo.
- **Athari ya mzio.** Mwambie mtoa huduma wako wa afya mara moja ikiwa una dalili kama vile upele kuvimba kwenye midomo yako iliyofanywa au koo (vipande vyekundu vya ngazi ambavyo mara nyingi huwasha sana). Hii inaweza kumaanisha una athari ya mzio.

Kwa habari zaidi soma Mwongozo wa Dawa kwa Olumiant® (baricitinib), kwa

<http://pi.lilly.com/us/olumiant-us-mg.pdf>.

Mwambie mtoa huduma wako wa afya mara moja ukipata:

- Maumivu ya uvimbe au upole katika mguu.
- Maumivu ya kifua yasiyofafanuliwa ghafla.
- Upungufu wa kupumua kwa ghafla
- Upele, uvimbe wa midomo yake koo

Kuna Chaguo Gani Za Matibabu?

Kama Baricitinib, FDA inaweza kuruhusu matumizi ya dharura ya dawa kutibu watu katika hospitalini na Korona (COVID-19). Enda kwa <https://www.covid19treatmentguidelines.nih.gov/> kwa habari juu ya utumiaji wa dharura wa dawa zingine ambazo hazijakubaliwa na FDA kutibu watu hospitalini na Korona (COVID-19). Mtoa huduma wako wa afya anaweza kuzungumuza nawe juu ya majaribio ya kliniki ambayo unaweza kustahiki.

Ni chaguo lako kutibiwa au kutotibiwa na Baricitinib. Ikiwa utaamua kutopokea au kuisimamisha wakati wowote haitabadilisha huduma yako ya kawaida ya matibabu

Ikiwa Nina Mjamzito au Ninanyonyesha?

Baricitinib haijasomwa kwa wanawake wajawazito au mama wanaonyonyesha. Inajulikana ikiwa Baricitinib itamdhuru mtoto wako ambaye hajazaliwa au ikiwa baricitinib inapita ndani ya maziwa ya mama. Ikiwa una mjamzito au unanyonyesha jadili chaguzi zako na hali maalum na mtoa huduma wako wa afya.

Ninaweza Kuripoti madhara ya Baricitinib?

Mwambie mtoa huduma wako wa afya ikiwa una athari yoyote ya upande inayokusumbua au haiendi. Ripoti madhara kwa **FDA MedWatch** kwa www.fda.gov/medwatch au piga simu 1-800-FDA-1088. Unaweza pia kuripoti athari mbaya kwa Lilly kwa kupiga simu 1-855-lilly c19 (1-855-545-5921)

Ninawezaje kujifunza zaidi?

- Uliza mtoa huduma wako wa afya.
- Tembelea <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019ncov/index.html>
- Wasiliana na eneo lako au sema idhara ya afya ya umma.

Idhini Ya Matumizi Ya Dhararura (Emergency Use Authorization – EUA) Ni Nini?

Merakani FDA wamefanya Baricitinib inapatikanab chini ya utaratibu wa ufikiaji wa dharura unaoitwa EUA kama matibabu kwa wagonjwa Fulani walio na Korona (COVID-19). EUA inasaidiwa katibu wa afya na huduma za kibinadamu(HHS). Tamko kwamba hali zipo kuhlalisha utumiaji wa dharura wa dawa na bidhaa za kibaolojia wakati wa janga ka Korona(COVID-19).

Baricitinib, kama matibabu ya Korona (COVID-19), haijakaguliwa kama bidhaa iliyoidhinishwa na FDA au bidhaa iliyosafishwa. FDA inaweza kutoa EUA chini ya hali fulani, ambayo ni pamoja na kwamba hakuna njia mbadala za kutosha, zilizoidhinishwa na zinazopatikana. Kwa kuongezea, uamuzi wa FDA unategemea jumla ya ushahidi wa kisayansi unaopatikana unaonyesha kuwa ni busara kuamini kuwa bidhaa inakidhi vigezo fulani vya usalama, utendaji, na uwekaji alama na inaweza kuwa na ufanisi katika matibabu ya wagonjwa wakati wa janga la Korona (COVID-19).

Vigezo hivi vyote lazima vitimize kuruhusu bidhaa kutumika katika matibabu ya wagonjwa wakati wa janga la Korona (COVID-19).

Fasihi Imetolewa Mwezi 2020

Eli Lilly and Company, Indianapolis, IN 46285, USA

Hakimiliki 2020, Eli Lilly na Kampuni (Eli Lilly and Company) Haki Zote zimehifadhiwa.

3.01-BAR-0000-EUA PAT-20201119